



Evropský hospodářský a sociální výbor

Brusel, 2. června 2004

PLENÁRNÍ ZASEDÁNÍ
Z 30. ČERVNA A 1. ČERVENCE 2004
SHRNUTÍ PRIJATÝCH STANOVISEK

Stanoviska EHSV jsou dostupná v plném znění ve 20 oficiálních jazycích na internetových stránkách Výboru na následující adrese:

<http://www.esc.eu.int> (rubrika "Documents")

1. HOSPODÁRSKÁ POLITIKA A SOCIÁLNÍ SOUDRŽNOST

• *Třetí zpráva o hospodářské a sociální soudržnosti*

– **Zpravodaj** : p. BARROS VALE (Zamestnavatelé – PT)

– **Odkazy** : COM(2004) 107 final– CESE 962/2004

– **Klíčové body** :

EHSV zdurazňuje, že navzdory pozitivnímu vývoji pretrvávají rozdíly mezi regiony v hospodářském a sociálním rozvoji.

Zdá se, že je nutné, aby se zamerila evropská ekonomika na aktivity založené na znalostech, inovaci a nových informacích a zpravodajských technologiích, aby se evropská ekonomika stala více konkurenceschopnou, zvýšila se zamestnanost a životní úroveň.

EHSV souhlasí s novou strukturou politiky soudržnosti EU na období po roce 2006, stejně jako s omezením počtu finančních nástrojů přispívajících k politice soudržnosti a k principu snížení počtu jejich cílů a přidružených finančních nástrojů.

EHSV ještě jednou naléhá na nutnost, aby účast partnerů v kontrolních orgánech byla povinná a valorizovaná udělením hlasovacího práva.

Výbor pozitivně hodnotí záměr Komise vytvořit v rámci soudržnosti zvláštní mechanismus s cílem kompenzovat všechny nedostatky nejokrajovějších regionů, stejně jako těch, kde pretrvávají trvalé strukturální nedostatky.

– **Kontakt** : p. Roberto Pietrasanta

(Tel. : 00 32 2 546 93 13 – e-mail : roberto.pietrasanta@esc.eu.int)

• *Prumyslové zmeny a soudržnost*

– **Zpravodaj** : p. LEIRIAO (Ruzné aktivity – PT)

– **Spoluzpravodaj** : p. CUÉ (delegát – BE)

– **Odkazy** : Stanovisko z vlastní iniciativy – CESE 959/2004

– **Klíčové body** :

Cílem tohoto stanoviska je prozkoumat, zda mají nástroje na podporu hospodářské, sociální a územní soudržnosti vhodnou podobu a zda existují předpoklady pro vytvoření příznivého prostředí pro podnikání tak, aby mohlo docházet k průmyslovým změnám a zároveň byla zachována konkurenceschopnost podniku.

Kapitola se závery a doporučeniami obsahuje 17 bodu, čož ukazuje, že naše analýza skutočne prokázala potrebu zlepšiť politiky, nástroje, kritéria zpusobilosti regionu pro prijatí pomoci z evropských fondu, zavádení dobrej praxe a hľadání synergií medzi politikami a nástroji. Dále je nutné zlepšiť celkovou koordinaci pri realizaci strukturálných strategií EU, medzi než patrí Lisabonská strategie a strategie související se strukturálnými reformami a udržitelným rozvojem.

Argumentace se opírá o následující oblasti, které se zároveň prolínají jednotlivými kapitolami stanoviska:

- Regionální rozvoj jako prvek regulující globalizaci pomocí zakládání tzv. hroznu („clusters“) na regionální úrovni; „hrozny“ jsou účinným prostředkem k přitáhnutí a udržení podniku.
- Sociální zodpovednost podniku a zavádení tzv. dobrej praxe v rámci preventivního pristupu a predcházení zmenám.
- Vyjednávání a sociální dialog v podnikách umožňující, že se k restrukturalizaci bude pristupovat sociálne zodpovedným zpusobem a s kladným postojem státní správy, podniku a zamestnancu ve snaze nalézt dobrá řešení pro podniky, pracovníky i celá spolecenství a vytvorit rovnováhu mezi sociálním a ekonomickým aspektem.
- Akce v partnerství s podnikateli, sociálními partnery, občanskou spolecností (univerzity, výzkumná a inovacní centra, sdružení atd.) a místními úrady tak, aby byly vytvoreny podmínky pro rust produktivity.
- Návrh vytvorit kategorii „zvýhodnenejšího regionu“; takto by se označovaly regiony s vysokou úrovní sociální soudržnosti a zamestnanosti, které náhle ztrácejí sílu kvuli premistování podniku jinam a kvuli neexistenci alternativních ekonomických cinností, které by v techto regíonech udržely pracovní místa. Takové regiony budou získávat financní pomoc specificky zamerenou na obnovu hospodárské síte.
- **Kontakt :** p. Miguel Colera
(Tel. : 00 32 2 546 96 29 – e-mail : josemiguel.colerarodriguez@esc.eu.int)

2. ÚPRAVA ÚZEMÍ A ROZVOJ VENKOVA VENKOVA

- ***Metropolitní oblasti: sociálne-hospodárské dopady na budoucnost Evropy***
- **Zpravodaj :** p. van IERSEL (Zamestnanci – NL)
- **Odkazy :** Stanovisko z vlastní iniciativy – CESE 968/2004
- **Klíčové body :**
EHSV zduraznuje, že v zájmu Unie je, aby:
 - byly definovány metropolitní oblasti 25 státu Unie,

- byl každoročně připraven soubor podstatných údajů týkajících se těchto území, zejména údajů pocházejících z Evropských anket o pracovních silách,
- těchto územích byly zhodnoceny hlavní ukazatele lisabonské strategie,
- v těchto územích byly stanoveny soubory aktivit (takzvané clustery) s vysokou přidanou hodnotou,
- Komise pravidelně předkládala zprávu o sociálně-ekonomické situaci v metropolích.

Poskytování těchto informací a jejich zveřejnění pro každého by mělo mít následující užitečné dopady:

- přispějí k poznání metropolitních oblastí a k prohloubení znalostí jejich sociální, hospodářské a ekologické reality,
- usnadní hodnocení předností a slabín těchto území v evropském měřítku,
- zlepší definici a uplatnění jak evropských, tak i národních politik, zejména uplatnění lisabonské strategie, jejich přizpůsobením charakteristikám jednotlivých území,
- poskytnou regionálním a místním orgánům hodnocení konkurenčního postavení jejich území v evropském měřítku; takové hodnocení vsoučasné době chybí nebo vzniká velmi nákladně na nejistých základech,
- obohatí debatu na téma regionální evropské politiky usnadněním dialogu mezi všemi zúčastněnými stranami na objektivních základech,
- poskytnou soukromému sektoru informace užitečné pro správné definování podnikových strategií.

EHSV považuje za nezbytné vytvořit v rámci Eurostatu organizační jednotku s názvem "Metropolitní oblasti", jejímž každoročním úkolem by byla příprava výše zmíněných údajů.

EHSV doufá, že evropské instituce budou sdílet smery předložené v tomto stanovisku. Právě z tohoto důvodu považuje EHSV za žádoucí, aby se soubežně s vytvořením fóra, sdružujícího metropolitní oblasti a Komisi, stala prezentace situace těchto oblastí předmětem jednání Rady pro konkurenceschopnost a Neformální rady pro územní plánování a urbanistické otázky.

- **Kontakt :** p. Alberto Allende
(Tel. : 00 32 2 546 96 79 – e-mail : alberto.allende@esc.eu.int)

- **Rozvoj venkova : reakce na konferenci v Salcburku**

- **Zpravodaj :** p. BROS (Různé aktivity – FR)

- **Odkazy :** Stanovisko z vlastní iniciativy – CESE 961/2004

- **Klíčové body :**

Výbor navrhuje prozkoumat soulad mezi budoucí regionální politikou a budoucí politikou rozvoje venkova za účelem limitování "šedých zón", prohloubit návrh všech třech linií, tvořících politiku rozvoje venkova (a to : konkurenceschopné zemědělství, ochrana životního prostředí a přispění k ekonomické a sociální soudržnosti ve venkovských oblastech) a zaměřit se na jednotlivé prvky administrativního zjednodušení.

S ohledem na vudcí principy strukturální politiky, kterými jsou trvale udržitelný rust a rozvoj, vyzývá Výbor Komisi a Radu, aby si v rámci územní soudržnosti připomněla, že rozvoj venkovských oblastí musí zůstat jedním z prioritních cílů regionální politiky. Proto problematika vytváření pracovních míst, celoživotního vzdělávání a přístupu k novým informačním technologiím ve venkovském prostředí musí zcela najít v této politice své řešení. Z pohledu tohoto vývoje Výbor zdurazuje, že druhý pilír SZP musí sledovat jako první cíl pomoc zemědělství, aby se dokázalo přizpůsobit strukturálnímu vývoji očekávání občanů. Výbor naléhavě žádá Radu a Evropský parlament, aby dohlédl na přidělení odpovídajících finančních prostředků na tuto politiku, protože jinak by ztratila svou podstatu. Výbor zdurazuje, že je proti jakékoliv snaze vytvořit dvě různé generální ředitelství a proti jmenování jiných komisarů pro zemědělské otázky a jiných pro rozvoj venkova.. Výbor připomíná, že multifunkční aspekty zemědělské výroby přispívají z několika úhlů pohledu k zachování živoucího venkova a zdurazuje, že výměna zkušeností a přenos metod by měla zaujímat zvláštní místo. Výbor tedy má za to, že osa „pomoc investicím do zemědělských hospodářství“ v rámci politiky rozvoje venkova by měla být posílena.

Zjednodušení programování spočívá v tom, že bude pouze jeden fond, který bude spravovat akce politiky rozvoje venkova. Výbor k tomu zdurazuje, že způsob řízení tohoto jednotného fondu musí logicky navazovat na způsob řízení strukturálních fondů. Výbor zdurazuje, že iniciativa Leader by měla pokračovat jako doprovodná k místním iniciativám, které se snaží nalézt nové cesty rozvoje pro venkovské oblasti.

- **Kontakt :** pí. Eleonora Di Nicolantonio
(Tel. : 00 32 546 94 54 – e-mail : eleonora.dinicolantonio@esc.eu.int)

3. ZAMESTNANOST A SOCIÁLNÍ A SPOLEČENSKÁ PRÁVA

- **Sociální ochrana: zajistit, aby se práce vyplatila**
- **Zpravodajka :** pí St Hill (Zamestnavatelé – UK)
- **Odkazy :** COM(2003) 842 final – 2003/0307 COD – CESE 966/2004
- **Klíčové body :**

Výbor požaduje konvergenci v úsilí členských států EU zajistit, aby se práce vyplatila, tím, že učiní zamestnání skutečně ekonomicky přitažlivou alternativou k nezamestnanosti nebo sociálnímu zabezpečení, a přitom se zaměřuje na celou škálu překážek při zajištění toho, aby se práce vyplatila. Tudiž klíčovým problémem, kterému členské státy celí při zajištění, aby se práce vyplatila, je určit společnou a primerenou úroveň podpory v zamestnanosti i nezamestnanosti, která zachová pobídky pro lidi, aby se zapojili na trhu práce. Výbor rozlišuje mezi příspěvky politik rychle přinášejících zisk, které se zaměřují na poskytování omezených, ale konečných dávek pro osoby s nízkou kvalifikací, a dlouhodobějšími investicemi do lidského kapitálu, které jsou klíčem k zajištění toho, aby se práce dlouhodobě a udržitelně vyplácela, zejména pro ty nejvíce ohrožené.

Výbor poukazuje na značné možnosti prispení soukromých podniků a zaměstnavatelů při plnění evropských cílů zaměstnanosti. Melo by se vyvinout úsilí ke stanovení uskutečnitelných politik v oblasti poptávky, které jsou zaměřeny na změnu chování zaměstnavatelů způsobem, který podporuje dosažení lisabonských cílů kvalitnější, udržitelné zaměstnanosti v celé Evropě.

Mimo podporování dobré praxe je nutno prosazovat sankce při nevhodném chování zaměstnavatele, včetně diskriminace z důvodu pohlaví, rasy, sexuální orientace, náboženského vyznání nebo věku, s cílem podporovat v evropských ekonomikách inovace, růst nabídky pracovních sil a možnost mít delší pracovní život.

Proto je nutno uplatňovat v členských státech radu nástrojů a systému dávek za podpory silné národní koordinace, která vyvažuje nástroje nabídky a poptávky v oblasti pracovních sil. Je třeba pečlivě vyvažovat a předvídat spojené účinky dávek nebo danové úrovně na příjmy a věnovat zvláštní pozornost pobídkovým strukturám, které tyto vytvářejí pro chudé domácnosti.. Byla zdůrazněna i další opatření např. poskytování péče o dítě, pružná pracovní doba, záruka práce, pracovní mobilita a příležitosti k odbornému vzdělávání, jako nezbytná pro komplexní politický rámec k zajištění toho, aby se práce vyplatila.

- **Kontakt :** p. Alan Hick
(Tel.: 00 32 2 546 93 02 – e-mail : alan.hick@esc.eu.int)

- **Prezkm smernice 93/104 o úprave pracovní doby**

- **Zpravodaj :** p. HAHR (Zaměstnavatelé – SE)
- **Odkazy :** COM(2003) 843 final – CESE 964/2004
- **Klíčové body :**

Obsahem tohoto sdělení je směrnice 93/104/ES ze dne 23. listopadu 1993, ve znění směrnice 2000/34/Es, kterou se stanovují minimální požadavky s ohledem na organizaci pracovní doby, aby se zajistila lepší úroveň bezpečnosti a ochrany zdraví pro pracovníky.

Výbor:

- považuje způsob konzultací, který Komise použila, za neadekvátní vzhledem k tomu, že tato pracovní doba podléhá kolektivnímu vyjednávání. Komise by měla před zahájením konzultací postupovat s evropskými institucemi a oběma regiony konzultovat sociální partnery
- vidí potřebu důkladnější analýzy způsobu, jakým byla směrnice o úpravě pracovní doby provedena v právních předpisech členských států a jejího dopadu;
- EHSV má za to, že stávající ustanovení umožňuje sociálním partnerům potřebnou flexibilitu k přizpůsobení kolektivní smlouvy, jelikož se 12měsíční referenční období již v mnoha členských státech kvůli kolektivním smlouvám používá;

- zaznamenává, že rozsudky Soudu *týkající se definice pracovní doby* mohou vyústit v určité problémy, ale za současné situace nechce žádné konkrétní řešení, které navrhla Komise, doporučit;
- navzdory určitým výhradám nechce v této fázi zaujmout stanovisko proti odchylce. Je nutno provést důkladnou analýzu situace při zapojení sociálních partnerů;
- by chtěl upozornit na specifické problémy, které mají rodiče při slučování pracovního života s rodinnými povinnostmi.

– **Kontakt :** p. Torben Bach Nielsen
(Tel. : 00 2 546 96 19 – e-mail : torben.bachnielsen@esc.eu.int)

4. VNITRNÍ TRH V EKONOMICKÉ, FINANČNÍ A DANOVÉ OBLASTI

- ***Víceletý program pro malé a střední podniky***

– **Zpravodaj :** p. DIMITRIADIS (Zamestnavatelé – EL)

– **Odkazy :** COM(2003) 758 final – 2003/0292 COD – CESE 950/2004

– **Klíčové body :**

EHSV podporuje změny rozhodnutí 2000/819/ES navrhované Komisí EHSV považuje Garancní prostředek pro malé a střední podniky za zvláště užitečný nástroj a vyzývá k tomu, aby byl podstatně zvýšen objem finančních prostředků určených pro tento nástroj a vyvinuto veškeré úsilí k tomu, aby do něj byly zahrnuty ty země, které z něj byly dosud vynechány (Recko, Irsko a Lucembursko). EHSV podporuje úsilí rozšířit garancní prostředek vzhledem k přistoupení nových členských států; proto se domnívá, že rozpočet programu by měl být prozkoumán.

EHSV vyzývá Komisi, aby podnikla nezbytné kroky k další podpoře Spouštěcího mechanismu ETP, neboť je to významný nástroj k vytváření inovativních malých a středních podniků a podpoře vysoce rizikových podnikatelských aktivit..

. Výbor vyzývá, aby byly nalezeny podstatně větší finanční zdroje k většímu pokrytí potřeb malých a středních podniků v sektoru informatiky, nových technologií a biotechnologií. EHSV se domnívá, že po zkušenostech získaných ze Šestého rámcového programu pro výzkum a rozvoj technologií by měly být opět zavedeny programy v malém měřítku pro malé a střední podniky.

EHSV souhlasí s návrhem Komise ukončit brzy program SEP vzhledem k jeho současné kritizované struktuře. EHSV by nicméně rád zdůraznil, že i nadále podporuje nadnárodní společné podniky.

– **Kontakt :** pí. Aleksandra Klenke
(Tel.: 32 2 546 98 99 – e-mail : aleksandra.klenke@esc.eu.int)

- ***Platby na vnitřním trhu***

– **Zpravodaj :** p. RAVOET (Zamestnavatelé – BE)

- **Odkazy** : COM(2003) 718 final – CESE 951/2004
- **Klíčové body** :

Výbor podporuje snahu Evropské komise zvýšit důvěru spotřebitelu, právní jistotu a tržní efektivitu plateb na vnitřním trhu. Pozitivním přístupem je i zvažování samoregulace a koregulace jako možné cesty vpřed v oblastech pokrytých uvedenými 21 přílohami.

Je jasné, že pokud samoregulační opatření nepřinesou úspěch, lze uvažovat o evropském nařízení.

V této souvislosti Výbor navrhuje, aby se obecný rámec soustředil na zajišťování transparentnosti pro spotřebitele a aby byl zodpovědný za evropskou strategii v oblasti ochrany spotřebitele.

- **Kontakt** : *pí Aleksandra Klenke*
(Tel.: 32 2 546 98 99 – e-mail : aleksandra.klenke@esc.eu.int)

- **Zdanění dividend / fyzické osoby**

- **Zpravodaj** : p. RETUREAU (Zamestnanci – FR)
- **Odkazy**: COM(2003) 810 final – CESE 963/2004

Klíčové body :

Výbor se domnívá, že úprava dvojího zdanění a počátečního zdanění případných příjmu z domácích a zahraničních dividend s cílem předcházet diskriminaci představuje sama o sobě velmi důležitý základ pro koordinaci, aniž by proto taková koordinace musela zpochybňovat základní princip rovnosti fyzických osob ve vztahu k veřejným výdajům na národní úrovni. členské státy by kromě toho mohly uvažovat o spolupráci mezi zeměmi s obdobnými danovými režimy s cílem najít prostředky pro splnění požadavku judikatury ESD.

Na závěr se výbor domnívá, že sdělení komise otevírá cestu řešení problému, které se v rade případu projednávají u Evropského soudního dvora, čemuž by bylo vhodné do budoucna zamezit, aby nedocházelo k tomu, že soud bude suplovat roli fiskálního zákonodávce, a aby nebyl zbytečně zatežován otázkami v této oblasti.

- **Kontakt** : *pí Borbála Szij*
(Tel.: 00 32 2 546 92 54 – e-mail : borbala.szij@esc.eu.int)

- **Postup pro konzultace – finanční úvěry**

- **Zpravodaj** : p. FRANK von FÜRSTENWERTH (Zamestnavatelé – DE)
- **Odkazy** : COM(2004) 159 final – 2004/0056 CNS – CESE 952/2004

- **Kontakt :** pí. Aleksandra Klenke
(Tel.: 32 2 546 98 99 – e-mail : aleksandra.klenke@esc.eu.int)

5. VZTAHY S PRÍSTUPOVÝMI ZEMEMI

- ***Vztahy mezi EU a Tureckem pred zasedáním Evropské rady v prosinci 2004***

- **Zpravodaj :** p. ETTY (Zamestnanci – NL)
- **Odkaz :** Stanovisko z vlastní iniciativy – CESE 965/2004

- **Klíčové body :**

Tímto stanoviskem prezentuje EHSV svojí pozici ke vztahu mezi EU a Tureckem s ohledem na rozhodnutí evropského summitu z prosince 2004, který se má vyjádřit k možnosti stanovení data pro zahájení přístupových jednání s Tureckem.

EHSV připomíná, že Turecko již několik desetiletí dokazuje, že se jednoznačně orientuje na Evropu

EHSV zmínil, že výsledky reformního procesu v Turecku jsou za poslední dva až tři roky impozantní.

EHSV zdurazuje, že by Turecko mělo před zahájením jednání splnit stejná politická kritéria jako ostatní kandidátské země, a že jeho výkony v rámci reformního procesu by se též měly hodnotit stejnými měřítky, jako v případě ostatních kandidátských zemí. EU by měla vynaložit maximální úsilí, aby nikoho ani nenapadlo, že používá dvojí metr.

EHSV se domnívá, že EU může a musí reálně požadovat, aby Turecko do konce roku 2004 dosáhlo takového verohodného pokroku, aby se dalo očekávat, že tím překročí „bod, odkud není návratu“.

EHSV se proto domnívá, že je nutno přijmou kladné rozhodnutí o zahájení jednání o přistoupení k EU s Tureckem, jestliže turecká vláda do prosince

- přijme opatření ve smyslu požadavku týkajících se úlohy armády v turecké společnosti (armáda by se měla omezit na svojí základní funkci – obranu a bezpečnost);
- prokáže odhodlání uskutečnit v praxi právní reformy týkající se kulturních práv Kurdu žijících v jihovýchodních provinciích státu i vyjádřené zámery a potvrzené závazky týkající se dobrovolného návratu, rehabilitace a odškodnění obětí násilí v jihovýchodních oblastech v osmdesátých a devadesátých letech 20. století;
- uvede legislativu ohledně základních odborových práv a svobod zcela do souladu s Úmluvami MOP c. 87 a 98;

- odstraní ze zákona o sdružování veškerá nedemokratická ustanovení a přestane v praxi omezovat svobodnou činnost skutečných organizací občanské společnosti, a
- vytvoří podmínky pro svobodnou a nezávislou činnost Hospodářské a sociální rady Turecka

- **Kontakt:** p. Jacques Kemp
(Tel.: 00 32 2 546 98 10 – e-mail : jacques.kemp@esc.eu.int)

6. PRUMYSLOVÁ A SEKTOROVÁ POLITIKA

• ***Textilní průmysl***

- **Zpravodaj :** p. PEZZINI (Zamestnavatelé – IT)
- **Spoluzpravodaj:** p. NOLLET (Zamestnanci – BE)

- **Odkazy :** COM(2003) 649 final – CESE 967/2004

- **Klíčové body :**

Zdá se, že je důležité, aby se Komisi – ve spolupráci s členskými státy a sociálními partnery – podarilo pomoci textilnímu a odevnímu sektoru modernizovat své technologie a postavit se výzvám globalizace. Vedle «technologických platform», které komunitární strategie již zavedly¹, by se dalo uvažovat o čtvrté platforme týkající se čtených inovacích aspektu moderního textilního průmyslu.

Je třeba zvýšit inovací kapacitu, zejména malých a středních podniků, pomocí programu a projektu dohodnutých na místní úrovni, s přispěním všech sociálních partnerů a za účasti výzkumných středisek. V Evropě existují vysokoškolská zařízení založená na dlouhé textilní tradici. Bylo by nesmírně vhodné, aby byla vytvořena “sít excelence” s úzkým napojením na podnikatelskou a pracovní sféru, díky čemuž by mohly být využity možnosti nabízené 6. rámcovým programem, včetně zavedení programu technologického předvídání k podpoře technologického rozvoje v sektoru.

EHSV se domnívá, že EU by se celou svou vahou měla zasadit o svou vizi «sociálně-tržní ekonomiky» s cílem změnit pravidla WTO. V současné době tato pravidla neumožňují zakázat dovoz výrobku, vyjma pokud jsou nebezpečné. Přesto je třeba si co nejdříve vynutit dodržování několika sociálních, ekonomických priorit a priorit v oblasti životního prostředí vzhledem k tomu, že Evropská unie jakožto ekonomický subjekt může zlepšit účinnost světového řízení «rozšířením trvale udržitelného rozvoje na úroveň planety prostřednictvím mezinárodní spolupráce a správné domácí politiky».

Celní preference by měly být vyhrazeny pouze pro 49 nejméně rozvinutých zemí. Série jednání zahájená v Dohě by měly vyústit k větší reciprocitě mezi euro-středozevní zónou a asijskými zeměmi

1

Výbor podporuje snahy Komise zabezpečit přísnější nástroje ochrany obchodu. Je třeba posílit celní kontroly na hranicích Unie, aby byl co nejdříve vytvořen společný celní systém, který by byl v souladu s legislativou týkající se vnitřního trhu.

Pro boj proti padelání a podvodům a pro poskytování spotřebitelům více informací, je velmi důležité zavést systém označování původu. Ze stejného důvodu EHSV navrhuje prozkoumat možnost případného zavedení sledování látek.

- **Kontakt :** *pí Aleksandra Klenke*
(Tel.: 32 2 546 98 99 – e-mail : aleksandra.klenke@esc.eu.int)

- **Lodarský průmysl**

- **Zpravodaj :** M. van IERSEL (Zaměstnavatelé – NL)

- **Odkazy :** COM(2003) 717 final – CESE 949/2004

- **Klíčové body :**

LeaderSHIP 2015 začíná se zámerem vytvoření stejných globálních podmínek. EHSV zdurazuje význam této oblasti politiky jako základního kamene celé strategie. Plně podporuje současnou obchodní politiku EU a snaží se, aby byla uzavřena účinná mezinárodní smlouva, která by zajistila přísnou celosvětovou disciplínu.

Výzkum a vývoj a inovace mají rozhodující význam. Jedná se o významný faktor zajišťující úspěch.

EHSV je toho názoru, že by měl co nejdříve začít fungovat evropský záruční fond v souladu s iniciativou LeaderSHIP.

EHSV vítá dohodu, kterou uzavřelo odvětví s Komisí ohledně typu ekologických podmínek a politiky, které jsou nutné v rámci sektoru.

Posílení námorní dopravy na krátké vzdálenosti a snaha přenést dopravní zátěž ze silnic na more tvoří další významné ekologické cíle. V zájmu dosažení těchto cílů je nutno dále vylepšovat moderní infrastrukturu, zejména přístavy, ale i lode.

Lidský faktor tvoří základní prvek a EHSV vítá zámer zesílit dialog v rámci odvětví, v němž budou hrát svou úlohu Komise, zaměstnavatelé i odbory.

EHSV schvaluje skutečnost, že se v Evropě zvyšuje zájem ve prospěch speciálních segmentů zpracovatelského průmyslu, jako je lodarství a letecký průmysl, ve vztahu k obranným cílům, kdy dochází k vzájemnému styku mezi civilním a obranným průmyslem.

- **Kontakt :** *p. João Pereira dos Santos*
(Tel.: 32 2 546 92 45 – e-mail : joao.pereiradossantos@esc.eu.int)

7. ENERGIE – VÝROBA A DISTRIBUCE

- **Energie fúze**

- **Zpravodaj** : M. WOLF (Ruzné aktivity – DE)
- **Odkazy** : Stanovisko z vlastní iniciativy – CESE 955/2004
- **Klíčové body** :

Výbor sdílí názor Komise, že mírové využití fúzní energie skrývá potenciál pro velmi významný příspěvek k dlouhodobému řešení energetického zásobování ve smyslu trvale udržitelného vývoje, příznivého vlivu na životní prostředí a konkurenceschopnosti

Duodem proto jsou potencionální prednosti této technologie budoucnosti, mezi nimiž:

Zásoby paliv jako těžký vodík a lithium jsou nevyčerpatelné, pokud to bereme z časového hlediska.

Nevznikají ani škodlivé plyny pro ovzduší, ani radioaktivní látky ci aktinoidy.

Inherentní ochranné vlastnosti zabranují eventuálním nekontrolovatelný únikum proudu.

Radioaktivita materiálu horící komory muže klesnout již po sto, nanejvýše po nekolika letech, na úroveň radioaktivní toxicity uhelného popela. Tím pádem je i vyřešen problém skladování odpadu.

Potenciál fúzní energie doplňuje zvlášte potenciál obnovitelných zdrojů energie, má však oproti vetrné a solární energii tu výhodu, že není časově závislý na klimatických podmínkách a ročním ci denním období. Toto platí i vzhledem k poměru mezi centrálními a decentrálními systémy přizpůsobenými požadavkům.

Proto se již Výbor v nekolika stanoviscích² vyslovil pro duraznou a intenzivnější podporu programu výzkumu a vývoje fúzní energie. Pro evropský průmysl znamená výstavba projektu ITER a vývoj DEMO posílení hospodárství a, což je ještě důležitější – nárůst kompetence a inovace na nejnáročnějším technickém „nove objeveném území“. To má velký význam při plnění Lisabonských a Göteborgských strategií.

Výbor výrazně vítá že Rada jednomyslně potvrzuje evropskou nabídku pro projekt ITER a vyzývá Radu, Parlament a Komisi, aby byla učiněna opatření kvycerpání skutečně všech možností a v případě nutnosti k vývoji nových strukturálních koncepcí mezinárodní spolupráce, aby bylo možné reaktor ITER vzhledem k jeho klíčové strategické roli při vývoji důležitého trvale udržitelného energetického zdroje v každém případě vybudovat v Evropě.

- **Kontakt** : p. Siegfried Jantscher
(Tel. : 00 32 2 546 82 87– e-mail : siegfried.jantscher@esc.eu.int)

- **Prípojky elektriny/Slovinsko**

- Zpravodaj : p. SIMONS (Zamestnavateľ – NL)
- Odkazy : COM(2004) 309 final – 2004/0109 COD – CESE 958/2004
- Kontakt : p. Siegfried Jantscher
(Tel. : 00 32 2 546 82 87 – e-mail : siegfried.jantscher@esc.eu.int)

8. POLITIKA V OBLASTI VESMÍRU A KOMUNIKACÍ

- **/GALILEO/Prubežná zpráva**

- Zpravodaj : p. BUFFETAUT (Zamestnavateľ – FR)
- Odkazy : COM(2003) 112 final – CESE 956/2004
- Kontakt : p. Raffaele Del Fiore
(Tel. : 00 32 2 546 97 94 – e-mail : raffaele.delfiore@esc.eu.int)

9. DOPRAVA – JISTOTA A BEZPEČNOST

- **Bezpečnosť prístavu**

- Zpravodajka : p. BREDIMA (Zamestnavateľ – EL)
- Odkazy: COM(2004) 76 final – 2004/0031 COD – CESE 954/2004
- Kontakt: p. Luís Lobo
(Tél. : 00 32 2 546 9717 - e-mail : luis.lope@esc.eu.int)

- **Vydávanie licencií železničným podnikom**

- Zpravodaj : p. CHAGAS (Zamestnanec – PT)
- Odkazy: COM(2004) 232 final – 2004/0074 COD – CESE 957/2004
- Kontakt: p. Luís Lobo
(Tel. : 00 32 2 546 97 17 - e-mail : luis.lope@esc.eu.int)

² Napr. CES 921/2001, bod 1.1 ... "intenzívnejšia podpora opce jaderné fúzie".

- **Mezinárodní kodex námorní bezpečnosti**

- **Zpravodajka :** pí. BREDIMA (Zamestnavatelé – EL)
- **Odkazy:** COM(2003) 767 final – 2003/0291 COD – CESE 953/2004
- **Kontakt:** p. Luís Lobo
(Tel. : 00 32 2 546 97 17 – e-mail : luis.lobos@esc.eu.int)

10. **IMIGRACNÍ POLITIKA**

- **Mezinárodní úmluva i migrantech**

- **Zpravodaj :** p. PARIZA CASTAÑOS (Zamestnanci – ES)
- **Odkazy:** Stanovisko z vlastní iniciativy – CESE 960/2004
- **Klíčové body :**

V souladu se stanovisky vypracovanými k evropské přistehovalecké politice a na podporu stanoviska Evropského parlamentu chce Evropský hospodářský a sociální výbor podnítit členské státy Evropské unie, aby ratifikovaly Mezinárodní úmluvu o ochraně práv všech migrujících pracovníků a jejich rodinných příslušníků.

Výbor vyzývá předsedu Komise a současné předsednictví Rady, aby uskutečnili nezbytné politické iniciativy k zajištění toho, aby členské státy tuto úmluvu v příštích 24 měsících ratifikovaly a aby EU rovněž ratifikovala tuto úmluvu, jakmile jí Ústavní smlouva umožní podepisovat mezinárodní dohody. K usnadnění ratifikace by měla Komise provést studii analyzující vnitrostátní právní předpisy a právní předpisy Společenství týkající se úmluvy. Navíc, sociální partneři a ostatní organizace občanské společnosti se připojí k EHSV a Komisi, aby podpořily ratifikaci.

- **Kontakt:** p. Pierluigi Brombo
(Tel.: 00 32 2 546 97 18 – e-mail : pierluigi.brombo@esc.eu.int)
-